

Glue Pen

Art.no 41-2551 Model YC20-V4JBII

Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. In the event of technical problems or other queries, please contact our Customer Services.

Safety



Warning for a possible hazard which could lead to serious personal injury and/or damage to the product if the written instructions are not followed.

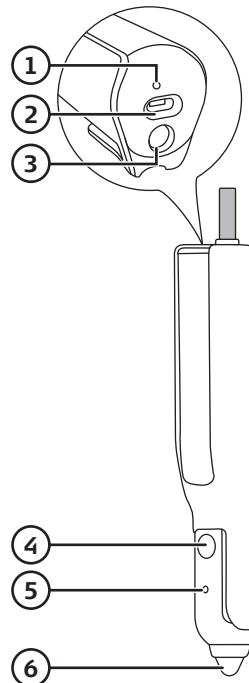


Do not touch the nozzle of the pen as it will become very hot during use.

- The product may be used by children of 8 years and older and by persons with reduced physical, sensory or mental capability or lack of experience and knowledge provided they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved.
- Never let children play with the product.
- Cleaning and user maintenance must not be performed by children without adult supervision.
- The product should not be used if it is in any way damaged or malfunctioning.
- Never attempt to modify the product in any way.
- The product must only be repaired by a qualified service technician.
- Never expose the product to rain or moisture.

Product description

1. Charge indicator light
2. USB-C charging socket
3. Glue stick insert hole
4. On/off and glue stick feed button
5. Power Indicator light
6. Nozzle



Instructions for use

- Only use glue sticks designed for this product.
- Cover the work surface with a protective sheet to catch any excess glue.
- Let the glue cool and dry completely before using the glued object.

Switching the glue pen on

Press the on/off button (4) for 2 seconds to switch the glue pen on. The power indicator light (5) will flash.

After 6 seconds the indicator will shine steadily and the glue pen will be ready for use.

Glue stick feed

Hold in the on/off button to feed the glue stick into the pen.

Switching the glue pen off

The glue pen shuts off automatically after 30 seconds. Pressing the on/off button twice will switch the pen off manually. The power indicator light does not shine when the glue pen is switched off.

Charging the glue pen

When the power indicator light flashes during use, the glue pen needs to be recharged.

1. Plug a USB-C cable into the charging socket on the glue pen and connect it to a USB charging port.
2. The charge indicator light will shine red during charging and green when the battery is fully charged.

Responsible disposal

This symbol indicates that the product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling the product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.



Specifications

Charging port	USB-C
Battery	3.6 V / 2.0 Ah
Charging time	approx 3–4 hours
Glue sticks	Diameter 7 mm
Warm-up time	6 s
Operating temperature	150–180 °C
Glue usage	2 g/min
Weight	88 g

Limpenna

Art.nr 41-2551 Modell YC20-V4JBII

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

Säkerhet



Varning för en möjlig fara som kan leda till allvarliga personskador och/eller skador på produkten om de skriftliga instruktionerna inte följs.

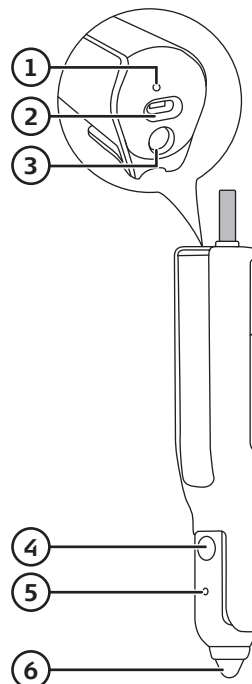


Vidrör inte limmet eller produktens munstycke under användning då temperaturen blir mycket hög.

- Produkten får användas av barn från 8 år och av personer med någon form av funktionsnedsättning, brist på erfarenhet eller kunskap som skulle kunna äventyra säkerheten, om de har fått instruktioner om hur produkten på ett säkert sätt ska användas och förstår faror och risker som kan uppkomma.
- Låt aldrig barn leka med produkten.
- Rengöring och skötsel får inte utföras av barn utan vuxens närvaro.
- Använd inte produkten om den på något sätt är skadad eller inte fungerar normalt.
- Försök aldrig ändra eller modifiera produkten på något sätt.
- Produkten får endast repareras av kvalificerad servicepersonal.
- Utsätt aldrig produkten för regn eller fukt.

Produktbeskrivning

1. Laddindikator
2. USB-C-anslutning för laddning
3. Inmatning för limpatroner
4. På/av och frammatning av lim.
5. Driftindikator
6. Munstycke



Användning

- Använd enbart limpatroner avsedda för denna produkt.
- Placera ett skyddande underlag vid limning för ev. limrester.
- Låt limmet svalna och torka helt innan användning av föremålet.

Starta limpennan

Tryck och håll in knappen (4) i 2 sek för att starta limpennan. Driftindikatorn (5) blinkar.

Efter 6 sek lyser indikatorn med ett fast sken och limpennan är redo för att användas.

Frammatning av lim

Tryck och håll in knappen för att mata fram lim.

Stäng av limpennan

Limpennan stängs av automatiskt efter 30 sek. Tryck två gånger på knappen för att stänga av manuellt. Driftindikatorn är släckt när limpennan är avstängd.

Laddning

När indikatorn blinkar under användning är det dags att ladda limpennan.

1. Anslut USB-kontakten till limpennan och sedan till ett USB-uttag eller adapter.
2. Laddindikatorn lyser rött under laddning och grönt när batteriet är fulladdat.

Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.



Specifikationer

Anslutning	USB-C
Batteri	3,6 V / 2,0 Ah
Laddtid	cirka 3–4 timmar
Limpatroner	Ø 7 mm
Uppvärmningstid	6 sek
Arbetstemperatur	150–180 °C
Limåtgång	2 g/min
Vikt	88 g

Limpenn

Art.nr. 41-2551 Modell YC20-V4JBII

Les gjennom hele bruksanvisningen før produktet tas i bruk, og ta vare på den for fremtidig bruk. Vi tar forbehold om eventuelle feil i tekst og bilder, samt endringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, kontakt vårt kundesenter.

Sikkerhet



Advarsel for en mulig fare som kan føre til alvorlige personskader og/eller skader på produktet dersom de skriftlige instruksene ikke følges.

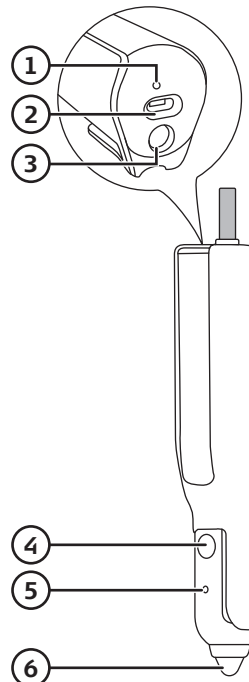


Berør ikke limet eller limpennens munnstykke ved bruk da temperaturen blir svært høy.

- Produktet kan benyttes av barn fra 8 år og av personer med funksjonshemming, manglende erfaring eller kunnskap som skulle påvirke sikkerheten om produktet dersom de har fått opplæring om sikker bruk av produktet. Det er dog viktig at de forstår de farer som kan oppstå ved bruk.
- La aldri barn leke med produktet.
- Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn uten tilsyn av en voksen person.
- Produktet må ikke brukes hvis det har skader eller ikke fungerer som det skal.
- Forsøk aldri på å endre eller modifisere produktet på noen måte.
- Produktet må kun repareres av kyndig servicepersonell.
- Utsett aldri produktet for regn eller fuktighet.

Produktbeskrivelse

1. Ladeindikator
2. USB-C-uttak for lading
3. Innmating for limpatroner
4. På/av og frammating av lim
5. Driftsindikator
6. Dyse/munnstykke



Bruk

- Bruk kun limpatroner som er beregnet for dette produktet.
- Legg et beskyttende underlag under ved liming for å fange opp ev. limrester.
- La limet bli kaldt og helt tørt før bruk av det du har limt.

Starte limpenn

Trykk inn knappen (4) og hold den inne i 2 sek for å starte limpenn. Driftsindikator (5) blinker.

Etter 6 sek lyser driftsindikatoren med et fast lysskinn og limpenn er klar til bruk.

Frammating av lim

Trykk og hold knappen inne for å mate fram limet.

Skru av limpenn

Limpenn skrur automatisk av etter 30 sek. Trykk to ganger på knappen for å skru den av manuelt. Driftindikatoren er slukket når limpenn er skrudd av.

Lading

Når indikatoren blinker mens du bruker pennen er det på tide å lade opp limpenn.

1. Koble USB-kontakten til limpenn og deretter til et USB-uttak eller adapter.
2. Ladeindikatoren lyser rødt ved lading og grønt når batteriet er fulladet.

Avfallshåndtering

Dette symbolet betyr at produktet ikke må kastes sammen med øvrig husholdningsavfall. Dette gjelder i hele EØS. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en tilfredsstillende måte. Når produktet skal kasseres, benytt eksisterende systemer for returhåndtering eller kontakt forhandler. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig forsvarlig måte.



Spesifikasjoner

Tilkobling	USB-C
Batteri	3,6 V / 2,0 Ah
Ladetid	3–4 timer.
Limpatroner	Ø 7
Oppvarmingstid	6 sek
Brukstemperatur	150–180 °C
Limforbruk	2 g/min
Vekt	88 g

Kuumaliimakynä

Tuotenumro 41-2551 Malli YC20-V4JBII

Lue koko käyttöohje ja säästä se tulevaa käyttöä varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

Turvallisuus



Mahdollinen vakavien henkilövahinkojen ja/tai tuotteen vahingoittumisen vaara, jos kirjallisia ohjeita ei noudateta.

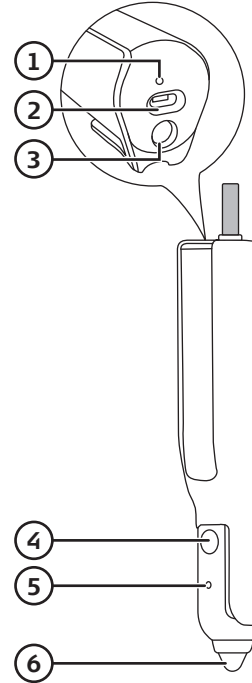


Älä koske liimaan tai laitteen suuttimeen käytön aikana, sillä lämpötila nousee hyvin korkeaksi.

- Yli 8-vuotiaat lapset, toimintarajoitteiset henkilöt ja henkilöt, joilla ei ole riittävästi laitteen turvalliseen käyttöön vaadittavia taitoja tai kokemusta, saavat käyttää laitetta, jos heitä on ohjeistettu sen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät käyttöön liittyvät mahdolliset vaarat ja riskit.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman aikuisen valvontaa.
- Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut tai jos se ei toimi oikealla tavalla.
- Älä muuta laitettamillään tavalla.
- Laitteen saa korjata vain valtuutetussa huoltoliikkeessä.
- Älä altista laitetta sateelle tai kosteudelle.

Tuotekuvaus

1. Latauksen merkkivalo
2. USB-C-liitäntä lataukselle
3. Liimapatruunojen syöttö
4. Päällä/pois päältä ja liimapatruunan syöttö
5. Virtavalvo
6. Suutin



Käyttö

- Käytä ainoastaan laitteeseen tarkoitettuja liimapatruunoja.
- Käytä liimauksen aikana suojaavaa alustaa mahdollisten liimasotkujen varalta.
- Anna liiman jäähtyä ja kuivua kokonaan ennen liimatun kohteen käyttöä.

Kuumaliimakynän käynnistäminen

Paina painiketta (4) 2 sekuntia, jotta kuumaliimakynä käynnistyy. Virtavalvo (5) vilkkuu.

6 sekunnin kuluttua merkkivalo alkaa palaa kiinteällä valolla, jolloin kuumaliimakynä on valmis käytettäväksi.

Liiman syöttö

Paina painiketta ja pidä se pohjassa, kun syötät liimapatruunaa.

Kuumaliimakynän sammuttaminen

Kuumaliimakynä sammuu automaattisesti 30 sekunnin kuluttua. Sammuta kuumaliimakynä manuaalisesti painamalla painiketta kaksi kertaa. Virtavalvo sammuu, kun kuumaliimakynä on pois päältä.

Lataaminen

Kun merkkivalo vilkkuu käytön aikana, kuumaliimakynä täytyy ladata.

1. Liitä USB-liitin kuumaliimakynään ja USB-liitäntään tai sovittimeen.
2. Latauksen merkkivalo palaa punaisena latauksen aikana ja vihreänä, kun akku on ladattu täyteen.

Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.



Tekniset tiedot

Liitäntä	USB-C
Akku	3,6 V / 2,0 Ah
Latausaika	noin 3–4 tuntia
Liimapatruunat	Ø 7
Lämpenemisaika	6 sekuntia
Käyttölämpötila	150–180 °C
Liiman kulutus	2 g/min
Paino	88 g